

## ***Kinder / Kids***

### ***Hähnchen Nuggets mit Pommes Frites***

*Chicken nuggets with french fries*

*5,00 €*

### ***Pommes Frites mit Ketchup und Mayonnaise***

*French fries with ketchup and mayonnaise*

*4,00 €*

### ***Hausgemachte Fischstäbchen (Kabeljau) & Pommes Frites***

*Homemade fish sticks (cod) & french fries*

*6,50 €*

## ***Suppe / soup***

### ***Tomatensuppe mit feinen Kräutern und Croutons***

*Tomato soup with fine herbs and croutons*

*6,00 € (Vegetarisch)*

### ***Karotten-Ingwer Suppe***

*Carrot and ginger soup*

*6,00 € (Vegan)*

## **Vorspeise / starters**

### **Bruschetta (3 Stück)**

7,00 € (Vegetarisch)

### **Gemischter Fisch-Vorspeisenteller Räucherlachs, Matjes und Nordseekrabben mit Sahnemeerrettich und Baguette**

*fish variation*

*Smoked salmon, matjes and North Sea crabs  
creamed horseradish and baguette*

14,00 €

### **Kleiner gemischter Salat mit Hausdressing dazu Parmesansplitter und Croutons**

*Small mixed salad with house dressing  
with Parmesan shavings and crouton*

6,50 € (Vegetarisch)

### **Geräuchertes Aalfilet (ca 120 g) mit Rührei und kernigem Brot**

*Smoked eel fillet*

*with scrambled eggs and bread*

19,00 €

### **Ringelbeete Carpaccio**

### **Mit geräuchertem Forellenfilet und buntem Salat**

*Ringed beetroot carpaccio*

*With smoked trout fillet and a colorful salad*

16,00 €

### **Smörrebröd**

### **dazu geräucheter Lachs auf Sahne-Meerrettich und Matjesfilet mit Hausfrauensauce**

*Smörrebröd*

*with smoked salmon on creamed horseradish  
and matjes fillet with a cream sauce of pickles apples and onions*

15,00 €

## **Fleisch / meat**

**Schnitzel „Wiener Art“ vom Schwein – aus nachhaltiger Aufzucht,  
mit saisonalem Blattsalat und Pommes Frites**

*Schnitzel “Wiener Art” - from sustainable breeding,  
with seasonal leaf lettuce and french fries*

17,00 €      ½ Portion 11,50 €

### **Hausgemachte Sülze**

**an saisonalem Blattsalat mit Hausdressing  
dazu Bratkartoffeln mit Speck und Zwiebeln**

*Homemade brawn*

*with seasonal leaf lettuce with house dressing  
along with fried potatoes with bacon and onions*

15,00 €      ½ Portion 10,00 €

*Zum dazu bestellen:*

*Champignonrahmsauce 3,50 €*

*Bratensauce 2,50 €*

## **Fisch / Fish**

**Wir beziehen unseren Fisch aus Aquakulturen  
oder aus nachhaltigem Fischfang (MSC-zertifizierter Fisch)**

### **Schollenfilet vom Nordseekutter**

**mit brauner Butter dazu Salzkartoffeln und Dill-Gurken-Salat**

*Plaice fillet from the North Sea cutter*

*with brown butter, boiled potatoes and dill and cucumber salad*

Natur	16,00 €	½ Portion	11,00 €
Finkenwerder Art	19,00 € (Speck & Zwiebeln)	½ Portion	14,00 €
Nordsee Krabben	21,00 €	½ Portion	16,00 €

### **Matjesfilet**

**auf feiner Sahnesauce mit Äpfeln**

**Zwiebeln und Gurken dazu Salzkartoffeln**

*Matjes fillet*

*on fine cream sauce with apples, onions and pickles along with boiled potatoes*

16,00 €	12,00 €
3 Filets	2 Filets

### **Gebratenes Zanderfilet**

**mit Parmesan-Spinat und Salzkartoffeln**

*Fried pikeperch fillet*

*with parmesan flavored spinach and boiled potatoes*

20,00 €	½ Portion	12,50 €
---------	-----------	---------

### **Gebratenes Lachsfilet**

**mit gebratenem grünem Spargel und Rosmarinkartoffeln**

*Fried salmon fillet*

*with roasted green asparagus and rosemary potatoes*

21,00 €	½ Portion	12,50 €
---------	-----------	---------

### **Fish & Chips**

**Kabeljau im Backteig mit Pommes frites und Remoulade**

*Fish and chips*

*Cod in batter with french fries and tartar sauce*

19,50 €

*Zum dazu bestellen:*

*Weißweinsauce 3,00 €*

*Remoulade 2,50 €*

### **Ofenkartoffel mit saisonalem Blattsalat und Kräuterdipp**

*Baked potato with seasonal leaf lettuce and herbal dip*

- Natur	<i>nature</i>	9,00 €
- Räucherlachs	<i>smoked salmon</i>	13,50 €
- Nordseekrabben	<i>North Sea crabs</i>	16,00 €
- Matjesfilets 2 Filet´s	<i>matjes fillets</i>	15,00 €
- gebratene Putenbruststreifen	<i>strips of fried turkey breast</i>	14,50 €
- Garnelen	<i>Shrimps</i>	15,50 €

### **Gemischter Salat mit Parmesan und Croutons**

*Mixed salad with Parmesan and croutons*

- Natur	<i>nature</i>	8,00 €
- Räucherlachs <sup>4</sup>	<i>smoked salmon</i>	12,50 €
- Nordseekrabben <sup>7</sup>	<i>North Sea crabs</i>	15,00 €
- gebratene Putenbruststreifen	<i>strips of fried turkey breast</i>	13,50 €
- Garnelen	<i>Shrimps</i>	14,50 €

### **Couscous-Tomaten**

**Gegrillte Tomaten gefüllt mit Couscous, Pinienkernen,  
Frühlingslauch, Sultaninen und weißen Bohnen  
dazu Rosmarinkartoffeln mit Basilikum-Pesto**

*grilled tomatoes*

*stuffed with couscous, pine nuts, spring onion, sultanas and white beans  
along with rosemary potatoes and apple and ginger chutney*

15,00 € (Vegan)

### **Pasta**

**Ravioli gefüllt mit Spinat und Ricotta**

**mit Tomatenwürfeln und Frühlingslauch in Rahm dazu Parmesansplitter**

*Ravioli stuffed with spinach and ricotta*

*along with tomato cubes and spring onions in cream and parmesan slivers*

15,00 €

1/2 Portion 10,00 € (Vegetarisch)

## **Aperitif**

*Campari* 5,90 €  
*mit Soda oder Orangensaft*

### *Wermut*

*Martini rosso* 16 % 5 cl 3,90 €

*Martini bianco* 16 % 5 cl 3,90 €

### *Sherry*

*Sandemann medium* 17 % 5 cl 3,90 €

*Sandemann dry* 17 % 5 cl 3,90 €

*Sandemann sweet* 17 % 5 cl 3,90 €

## **Sekt**

*Hausmarke, trocken* Glas 0,1 l 3,50 €

*Piccolo* 5,90 €

0,75 l 21,90 €

*Perlmant Traubensecco 0,75 l* Alkoholfrei 19,90 €

*Kollmeyer, feinprickelnd 0,0 %*

*Kaffee und Kuchen finden Sie  
auf der letzten Seite*

Eis



### *Frioli-Philosophie*

*Drei Gründe, warum wir besonders sind: Wir verwenden die besten Zutaten, wir nehmen uns Zeit und wir lieben, was wir tun.*

*Zur Auswahl haben wir folgende*

***Frioli-Eissorten: Vanille, Schokolade, Erdbeere, Stracciatella  
Amarena-Kirsche und Zitrone***

*Erstellen Sie Ihren eigenen Becher:*

*Eine Kugel Eis nach Wahl 2,30 €*

*Portion Sahne zum Eisbecher 1,10 €*

*Portion frische Früchte zum Eis 1,90 €*

*Baileys-Topping 1,50 €*

*Eierlikör-Topping 1,50 €*

*Eis Praline 3,20 €*

*1 Kugel nach Wahl ummantelt mit Honig-Erdnüssen und Honig*

*Tasse voll Glück 4,10 €*

*1 Kugel Vanilleeis, angedickte Kirschen, Sahne und Schokoladen-Topping*

*Coupe Dänemark 6,60 €*

*2 Kugeln Vanilleeis, Schokoladensauce, Krokant und Sahne*

*Schokotraum 6,60 €*

*2 Kugeln Schokoladeneis, Schokoladensauce und Sahne*



*Schwarzwaldbecher* mit Alkohol 7,60 €

*1 Kugel Schokoladeneis, 1 Kugel Amarena-Kirsch-Eis, Sahne, Kirschen,  
Kirschwasser und Schokoladenstreusel*

*Eierlikörbecher* mit Alkohol 7,10 €

*1 Kugel Vanille, 1 Kugel Schokoladeneis mit Eierlikör und Sahne*

*Amarena-Becher* mit Alkohol 7,60 €

*1 Kugel Vanille, 1 Kugel Amarena-Kirsch-Eis, Amarena-Kirschen und Sahne*

*Probier Mal Frioli Schälchen* 9,90 €

*1 kleine Kugel (zum Probieren) von allen Eissorten die wir führen!*

*Kinderbecher* 3,90 €

*1 Kugel Vanilleeis, Schokoladeneis, Sahne und Schokoladenlinsen*

### **Kalte Getränke**

*Eiskaffee* mit 1 Kugel Vanilleeis und Sahne 0,2 l 3,90 €

mit 2 Kugeln Vanilleeis und Sahne 0,4 l 6,90 €

*Eisschokolade* mit 1 Kugel Vanilleeis und Sahne 0,2 l 3,90 €

Mit Sahne, 1 Kugel Vanille- und 1 Kugel Schokoladeneis 0,4 l 6,90 €

*Milchshake* Erdbeere, Vanille oder Schokolade 0,4 l 5,40 €

*Sanfter Engel* 1 Kugel Vanilleeis und Orangensaft 0,2 l 3,50 €

2 Kugeln Vanilleeis und Orangensaft 0,4 l 5,90 €

## Weißweine

	0,2 l	Flasche
<i>Silvaner, Franken, trocken</i>	5,40 €	21,90 €
<i>Sommeracher, Katzenkopf</i>		1,00 l
<i>duftig, typischer Silvaner 12,0 %</i>		
<i>Riesling „classic“ Rheinhessen, trocken</i>	5,40 €	17,90 €
<i>Weingut Krughof, Bornheimer Kirchenstück</i>		0,75 l
<i>Säurebetonter Wein mit vollem Aroma 12,0 %</i>		
<i>Riesling Rheingau, trocken</i>	8,70 €	26,90 €
<i>Weingut Schloss Vollrads, Kabinett</i>		0,75 l
<i>Säurebetonter Wein mit vollem Aroma 12,0 %</i>		
<i>Weißer Burgunder, Rheinhessen, trocken</i>	5,40 €	17,90 €
<i>Weingut Krughof, Bornheimer Adelberg</i>		0,75 l
<i>Eleganter, feinfruchtiger Wein 11,0 %</i>		
<i>Scheurebe, Rheinhessen, Kabinett, feinfruchtig</i>	5,40 €	17,90 €
<i>Weingut Krughof, Bornheimer Hähnchen</i>		0,75 l
<i>Eleganter sortentypischer Wein 9,0 %</i>		
<i>Chardonnay, Rheinhessen, Spätlese, feinherb</i>	7,10 €	22,90 €
<i>Weingut Krughof, Flonheimer Klostergarten</i>		0,75 l
<i>Extrakt reicher, mineralischer Wein 11,5 %</i>		

## **Rosé**

	0,2l	Flasche
<i>Rotling aus Spätburgunder und grauem Burgunder, Rheinhessen, feinherb Rarität mit belebendem, fruchtigem Geschmack 11,5 %</i>	5,40 €	17,90 € 0,75 l

## **Rotweine**

<i>Dornfelder, Rheinhessen, lieblich Weinhaus Flick, Einzellage 12,5 % Fruchtig vollmundig</i>	5,40 €	20,90 € 1,00 l
--	--------	-------------------

<i>Schwarzriesling, Rheinhessen, trocken Weingut Krughof, Fruchtiger, vollmundiger Rotwein 12,5 %</i>	5,40 €	17,90 € 0,75 l
---	--------	-------------------

<i>Cabernet Sauvignon, Rheinhessen, trocken, QbA Weingut Krughof Vollmundiger, gerbstoffreicher Rotwein 13,0 %</i>	6,90 €	20,90 € 0,75 l
--	--------	-------------------

<i>Weinschorle (süß oder trocken)</i>	4,50 €	
---------------------------------------	--------	--

## **Bier vom Fass**

<i>Fürstenberg Pilsener</i>	4,8 %	0,25 l	2,90 €
<i>oder als Alster / Radler</i>		0,4 l	4,50 €
<i>Rupp Bräu Pilsener</i>	4,8 %	0,3 l	3,70 €
<i>oder als Alster / Radler</i>		0,5 l	5,90 €
<i>Rupp Bräu Dunkel</i>	5,4 %	0,3 l	3,70 €
		0,5 l	5,90 €

## **Flaschenbiere**

<i>Hacker Pschorr Weizen hell</i>	5,5 %	0,5 l	5,10 €
<i>Paulaner Weizen dunkel</i>	5,3 %	0,5 l	5,10 €
<i>Paulaner Weizen alkoholfrei</i>		0,5 l	4,90 €
<i>Paulaner Weizen Zitrone alkoholfrei</i>		0,5 l	4,90 €
<i>Fürstenberg Pilsener alkoholfrei</i>		0,33 l	3,30 €
<i>Vitamalz</i>		0,33 l	2,90 €

<i>Berliner Weiße</i>	3,0 %	0,33 l	3,90 €
<i>Himbeere / Waldmeister</i>			

## **Alkoholfreie Getränke**

<i>Christinenbrunnen Mineralwasser</i>		0,75 l	6,50 €
<i>Spritzig, Medium oder ohne Kohlensäure*</i>		0,25 l	2,60 €

*\*enthält Spuren von Kohlensäure*

<i>Coca-Cola, Fanta, Sprite</i>		0,3 l	3,40 €
<i>Coca-Cola Zero oder Spezi</i>		0,5 l	5,10 €

## **Alkoholfreie Getränke**

<i>Säfte von Niehoffs Vaihinger</i>	0,2 l	3,10 €
	0,4 l	5,10 €

*Orangensaft, Apfelsaft naturtrüb Kirsch-Nektar,  
Traubensaft, Multivitamin Saft,  
Bananennektar, Johannisbeeren-Nektar,  
Maracujanektar oder Rhabarbernektar*

<i>Fruchtsaftschorle</i>	0,4 l	3,90 €
--------------------------	-------	--------

<i>Schweppes</i>	0,2 l	3,00 €
<i>Tonic Water, Ginger Ale, Bitter Lemon oder Wild Berry</i>		

## **Cocktails**

<i>Aperol Spritz</i>		5,90 €
<i>Sekt, Soda und Aperol</i>		

<i>Hugo</i>		5,90 €
<i>Sekt, Minze und Holunderblütensirup</i>		

<i>Lillet Wild Berry</i>		5,90 €
<i>Lillet, Schweppes Wild Berry und geeiste Beeren</i>		

<i>Caipirinha</i>		6,90 €
<i>Cachaça, Rohrzucker, Limette und Eis</i>		

<i>Tequila Sunrise</i>		6,90 €
<i>Tequila Silver, Orangensaft und Grenadin</i>		

<i>Longdrink 0,2 l</i>	2 cl	5,50 €
<i>Langdrink 0,2 l</i>	4 cl	7,50 €

## Heiße Getränke

Tasse Kaffee 3,30 €

Tasse Kaffee mit Sahne 3,60 €

Kaffee Crema 3,70 €

Espresso 2,50 €

Espresso Macchiato 2,80 €

Doppelter Espresso 3,90 €

Milchkaffee 3,80 €

Cappuccino 3,90 €

Latte Macchiato 4,30 €

Tasse Schokolade 3,30 €

Tasse Schokolade mit Sahne <sup>6</sup> 3,60 €

Glas Grog mit Rum (4 cl) mit Alkohol 5,90 €

Irish Coffee mit Alkohol 4,90 €

Kaffee mit Whiskey und Sahne

Russische Schokolade mit Alkohol 4,90 €

Kakao mit Vodka, Sahne und Schokostreuseln

Pharisäer mit Alkohol 5,50 €

Kaffee mit Rum, Sahne und Schokostreuseln

Rüdesheimer mit Alkohol 5,50 €

Kaffee mit Asbach Uralt, Sahne und Schokostreuseln

Lumumba mit Alkohol 5,50 €

Kakao <sup>6</sup> mit Amaretto, Sahne und Schokostreuseln

Karumba mit Alkohol 5,50 €

Kakao mit Rum, Sahne und Schokostreuseln (Karumba ist eine australische Kleinstadt, wir verwenden den Begriff für unseren KAKAO mit RUM, dem LumumBA ähnlich)

Tee



# HEIMBS

MANUFAKTUR SEIT 1880

Glas Tee

3,20 €

### **Darjeeling**

*aus den Hochlagen Indiens*

*Fein, ausgewogen, blumig*

### **Earl Grey**

*Typisch englische Teespezialität mit dem frischen Aroma der Bergamotte*

### **Japan Sencha**

*Eleganter, belebender grüner Tee aus Japan, sein feinherber Geschmack wird durch eine leichte Süße abgerundet*

### **Pfefferminz**

*Aus reinem Pfefferminzkraut. Wohltuend und erfrischend, mit kühlender Wirkung.*

### **Vitamin Oase**

*Erfrischende Komposition aus Hibiskusblüten, Orangenschalen, Apfelstückchen und Weinbeeren.*

### **Asam**

*Kräftiger Tee aus dem Nordosten Indiens. Mit würzig-malzigem Aroma und leicht süßlichem Abgang*

### **Kräutergarten**

*Eine erfrischende Mischung aus Pfefferminzblättern, Hagebutten-Schalen, Fenchel, Anis, Salbei, Apfelstücken und Verbenenkraut*

### **Kamille**

*Mild-bekömmlicher, beruhigender Tee aus reinen Kamillenblüten*

### **Rooibos-Vanille**

*Wunderbar duftender Rooibostee mit natürlichem Vanillearoma*

## *Kuchen*

*Unsere aktuelle Kuchen- und Tortenauswahl  
finden Sie in der Auslage. Bitte geben Sie Ihre  
Bestellung am Tisch auf.*

<i>Kuchen</i>	<i>ab 3,50 €</i>
<i>Kuchen mit Sahne</i>	<i>ab 4,60 €</i>
<i>Torten</i>	<i>ab 4,10 €</i>
<i>Portion Sahne</i>	<i>1,10 €</i>

<i>Windbeutel mit Sahne</i>	<i>3,70 €</i>
<i>Zusätzlich Kirschen zum Windbeutel</i>	<i>+ 1,30 €</i>
<i>Zusätzlich Eis zum Windbeutel</i>	<i>+ 2,30 €</i>

<i>Frische Waffel mit Puderzucker</i>	<i>3,00 €</i>
<i>mit Sahne</i>	<i>+ 1,10 €</i>
<i>mit heißen Kirschen</i>	<i>+ 1,70 €</i>
<i>mit Eis</i>	<i>+ 2,30 €</i>

*Saisonale Produkte wie Erdbeeren oder Heidelbeeren möglich*

*Unsere Spirituosen Finden Sie in der separaten Karte.  
Fragen Sie einfach unser Servicepersonal*